



PRODUCATOR FITINGURI POLIETILENA

SC WINTERCOM SRL

CIF: RO 7702347

Nr. Reg. Com: J08/414/1996

Capital social: 800 000 RON

Sediu social: Bistrita, loc. Sarata Nr. 131 F

Cod postal: 420002, oficiul postal 1

Casuta postala: 104, GPS: N47,05688 E24,44127

IBAN (RON): RO60 BTRL 0060 1202 2404 92XX

IBAN (EURO): RO09 BTRL 0060 4202 2404 92XX

Banca Transilvania, Bistrita

office@wintercom.ro

www.wintercom.ro

Tel: 0263 210440 Fax: 0263 234030

Declaratie de Conformitate/Conformity Certificate

Certificat de Garantie/Quaranty Certificate

Nr. 151101364 20/11/2015

GRUP ENERGOINSTAL SA

Prin prezent, SC Winter Com SRL declara si certifica pe propria raspundere, in conformitate cu legile in vigoare, faptul ca produsele livrate cu facturile nr.:

WIN.57272.01

NrCrt	Denumire	U.M.	Cantitate
1	Hidrant supratcran complet echipat H=2150 3 iesiri DN 100	Buc	2.00
2	Cot cu picior DN 100	Buc	2.00

- 1.) - Sunt fabricate in conformitate cu cerintele normelor europene : EN 1555:2004 pentru gaz si EN 12201:2004 pentru apa.
- Agreement tehnic nr. 017-05/2153-2013 -FITINGURI PENTRU INBINAREA TEVILOR DIN PEID PENTRU INSTALATII CU APA
- Agreement tehnic nr. 017-05/2458-2015 -FITINGURI PENTRU INBINAREA TEVILOR DIN PEID
- DECLARATIE DE CONFORMITATE Nr.11/2014 - ELECTROFITINGURI DIN PEID PENTRU APA SI GAZE NATURALE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2144-2013- FITINGURI DIN PP CU ETANSARE PRIN COMPRESIUNE PENTRU INSTALATII
- Agreement tehnic nr. 017-05/2248-2013 -FITINGURI DINPP PENTRU INSTALTII APA
- Agreement tehnic nr. 017-05/2295-2014 -PIESE DE TRECERE PE/METAL SI CAPETE DE BRANSAMENT FARA ANOD DE PROTECTIE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2146-2013 - ARMATURI SI CUPLAJE DIN FONTA DUCTILA PENTRU INSTALATII
- Agreement tehnic nr 017-05/2562 - 2016 ROBINETE DIN PEHD PENTRU INSTALATII DE APA SI GAZE NATURALE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2323 - 2014 - ELEMENTE DIN FONTA DUCTILA SI OTEL INOX PENTRU INBINAREA TEVILOR
- Agreement tehnic nr. 017-05/2403-2015 - CAPACE SI GRATARE PENTRU CU RAME DIN FONTA DUCTILA
- Agreement tehnic nr. 017-05/2183-2013 FITINGURI PENTRU IMBINAREA TEVILOR DIN PEID
- Agremet tehnic nr. 017-05/2376-2014 - TEVI SI FITINGURI DIN PEID PENTRU INSTALATII DE ALIMENTARE CU APA
- Agreement tehnic nr.017-05/2472-2015 PROCEDEU PENTRU IMBINAREA PRIN SUDURA A TEVILOR SI FITINGURILOR DIN PEID, PP SI PB
- Agreement tehnic nr. 017-05/2473-2015 FITINGURI PENTRU IMIBAREA TEVILOR IN PEID PENTRU INSTALATII CU APA
- Agreement tehnic nr.017-05/2474-2015 FITINGURI DIN PEID PENTRU SISTEME DE ALIMENTARE CU GAZE NATURALE
- Agreement tehnic nr.017-05/2154-2013 FITINGURI DIN PEID PENTRU SISTEME DE ALIMENTARE CU GAZE NATURALE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2370-2014 TEVI MULTISTRAT SI FITINGURI DIN PVC 100 PENTRU INSTALATII DE CANALIZARE SI DRENARE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2310-2014 CAMINE DIN POLIETILENA PENTRU APOMETRE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2115-2013 CAPACE SI GRATARE CU RAME DIN FONTA DUCTILA
- Agreement tehnic nr. 017-05/2143-2014 - TEVI DIN POLIETILENA PENTRU INSTALATII DE APA
- Agreement tehnic nr. 017-05/2142-2014 - TEVI DIN PEID PENTRU SISTEME CU GAZE NATURALE
- Agreement tehnic nr. 017-05/2285-2014 - FITINGURI DIN SEGMENTE DE TEAVA DIN POLIETILENA PENTRU INSTALATII
- Certificate CE nr. 1438/CPD/0144 - 2008 - HIDRANTI SUBTERANI PENTRU INSTALATII DE APA
- Certificate CE nr. 1438/CPD/0143 - 2008 - HIDRANTI SUPRATERANI PENTRU INSTALATII DE APA
- Declaratie de conformitate Nr.82/19.03.2015 Benzi avertizoare Canalizare 100 si Apa 100 + 1 x inox 0.5
- Certificate CE nr. DGR-0036-QS-1044014 - ROBINETI DIN PE PENTRU SISTEME DE ALIMENTARE CU GAZE NATURALE
- Agreement tehnic nr.003-05/397-2014 - FLANSE DIN OTEL PENTRU IMBINARE PRIN SUDARE
- Certificate CE nr. 1438/CPD/0123 - HIDRANTI SUBTERANTI DN 80 PENTRU INSTALATII DE APA
- Certificate CE nr. 1438/CPD/0149 - HIDRANTI SUBTERANTI DN 100 PENTRU INSTALATII DE APA
- Declaratie de performanta nr. 1/17/02/2015 - TEVI SI FITINGURI DIN PVC 100 PENTRU INSTALATII DE CANALIZARE SI DRENARE
- Sunt fabricate in sistemul de asigurare a calitatii certificat conform ISO 9001:2000,
- Nu pun in pericol viata, sanatatea,securitatea muncii, nu polueaza si nu influenteaza negativ mediul ambiant.
- 2.) - Produsele sunt garantate pentru o perioada de 12 luni de la data livrarii.

Cu stima,
Ovidiu Lumperdean

TRADUCERE DIN LIMBA ENGLEZĂ

EFEKT SA

DECLARAȚIE DE PERFORMANȚĂ nr. 20/2014

În conformitate cu Regulamentul UE nr. 305/2011 a Parlamentului Europei și a Consiliului din 9 martie 2011

- Codul unic de identificare a tipului de produs:**
HIDRANT de suprafață seriile: 9100, 9200, 9300, 9700, 9800, 9900
- Utilizarea produsului de construcție în conformitate cu specificația tehnică armonizată corespunzătoare:**
Combaterea incendiilor
- Numele, marca înregistrată și adresa producătorului:**
EFEKT Spolka Akcyjna RZEGNOWO 4B, 62-260 Lubowo, Polonia
- Sistemul sau sistemele de evaluare și verificare a constanței în performanță a produsului cf. Anexei V:**
Sistemul 1
- Standardul armonizat:**
EN 14384:2005 Hidranți anti-incendiu coloană
- Numele și numărul de identitate a organului notificat care a efectuat determinarea tipului de produs pe baza testelor de tip, verificarea inițială a fabricii producătoare și a controlului producției în fabrică și care face supravegherea continuă, aprecierea și evaluarea controlului producției în fabrică conform sistemului 1+ și a eliberat certificatul de conformitate:**
CE 0036, Z-PL-13-10-0658-001-97/23A11443
- Performanțe declarate**

Caracteristici esențiale	Performanța	Punctele din specificația tehnică armonizată
Stabilitatea operațională	- Construcția în conformitate cu DIN 3222, fier forjabil cf. cu EN 1563 - Presiuni 4.6 - Direcția de închidere 4.8 - Număr rotații de deschidere 4.9 - Rezistența hidrantului la încărcăturile de operare 4.10 - Rezistența la produsele de dezinfectare 4.18 - Hidranți pentru sisteme de apă ne-potabilă 4.19 - Caracteristicile hidraulice 4.20 din EN 14384:2005	4.2 la 4.5, 4.7, 4.11, 4.14, 4.15, 4.17, 4.19
Dimensionarea conectărilor	- Flanșe conforme cu EN 1092-2	4.12, 4.13 EN 14384:2005
Rezistența la coroziune	- strat de praf epoxidic cf. DIN 30677-T2, EN 14901	4.16 din EN 14384:2005
Durata de rezistență la oboseală		4.6.4 din EN 14384:2005

**8. Performanța produsului descris la punctul 1 este în conformitate cu performanța declarată la punctul 7. Prezenta declarație este o declarație pe răspundere proprie a producătorului identificat la punctul 3.
Semnat pentru și în numele producătorului de: Marcin Stawski**

Lubowo, la 12.05.2014

Parafa firmei, semnat Marcin Stawski

-/-

Subsemnata Hildegard Maria Săcărea, interpret și traducător autorizat pentru limbile germană și engleză, în temeiul autorizației nr. 15461 din data de 02.02.2006, eliberată de de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuată din limba engleză în limba română, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere înscrisului nu i-au fost denaturate conținutul și sensul.

Bistrița, 26.10.2015

TRADUCERE DIN LIMBA ENGLEZĂ

EFEKT SA

DECLARAȚIE DE PERFORMANȚĂ nr. 21/2014

În conformitate cu Regulamentul UE nr. 305/2011 a Parlamentului Europei și a Consiliului din 9 martie 2011

- Codul unic de identificare a tipului de produs:**
HIDRANT SUBTERAN seriile: 9400, 9500, 9600, 9700, 9800, 9900
- Utilizarea produsului de construcție în conformitate cu specificația tehnică armonizată corespunzătoare:**
Combaterea incendiilor
- Numele, marca înregistrată și adresa producătorului:**
EFEKT Spolka Akcyjna RZEGNOWO 4B, 62-260 Lubowo, Polonia
- Sistemul sau sistemele de evaluare și verificare a constanței în performanță a produsului cf. Anexei V:**
Sistemul 1
- Standardul armonizat:**
EN 14339:2005 Hidranți subterani
- Numele și numărul de identitate a organului notificat care a efectuat determinarea tipului de produs pe baza testelor de tip, verificarea inițială a fabricii producătoare și a controlului producției în fabrică și care face supravegherea continuă, aprecierea și evaluarea controlului producției în fabrică conform sistemului 1+ și a eliberat certificatul de conformitate:**
CE 0036, Z-PL-13-10-0658-001-97/23A11443

7. Performanțe declarate

Caracteristici esențiale	Performanța	Punctele din specificația tehnică armonizată
Stabilitatea operațională	- Construcția în conformitate cu DIN 3221, fier forjabil cf. cu EN 1563 - Presiuni - Motor de ghidare - Direcția de închidere - Număr rotații de deschidere - Rezistența hidrantului la încărcăturile de operare - Rezistența la produsele de dezinfectare - Hidranție pentru sisteme de apă ne-potabilă - Caracteristicile hidraulice	4.2 la 4.5, 4.11, 4.14, 4.7 4.11 4.8 4.9 4.10 4.16 4.17 4.18 din EN 14339:2005
Dimensionarea conectărilor	- Flanșe conforme cu EN 1092-2	4.12, 4.13 EN 14339:2005
Rezistența la coroziune	- strat de praf epoxidic cf. DIN 30677-T2, EN 14901	4.15 din EN 14339:2005
Durata de rezistenței la oboseală		4.7.4, 4.7.5 din EN 14339:2005

**8. Performanța produsului descris la punctul 1 este în conformitate cu performanța declarată la punctul 7. Prezenta declarație este o declarație pe răspundere proprie a producătorului identificat la punctul 3.
Semnat pentru și în numele producătorului de: Marcin Stawski**

Lubowo, la 12.05.2014

Parafa firmei, semnat Marcin Stawski

-/-

Subsemnata Hildegard Maria Săcărea, interpret și traducător autorizat pentru limbile germană și engleză, în temeiul autorizației nr. 15461 din data de 02.02.2006, eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuată din limba engleză în limba română, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere înscrisului nu i-au fost denaturate conținutul și sensul.

Bistrița, 26.10.2015



Industrie Service

CERTYFIKAT Certificate

**Wewnętrzna kontrola produkcji z monitorowaniem oceny
końcowej (Moduł A1) wg Dyrektywy 97/23/EG**
*internal manufacturing checks with monitoring of the final assessment (Module A1)
according to Directive 97/23/EC*

Nr certyfikatu: Z-PL-13-10-0658-001-97/23A11443
Certificate No.:

Nazwa i adres Wytwórcy:
Name and postal address of manufacturer:

**EFEKT Spółka Akcyjna
Rzegnowo 4b
62-260 Łubowo**

**Wytwórca jest uprawniony - po sprawdzeniu wymagań - do oznaczania wytwarza-
nych przez siebie urządzeń ciśnieniowych w ramach niniejszego zakresu
obowiązywania znakiem CE z naszym numerem identyfikacyjnym jak przedstawio-
no poniżej:**

*The manufacturer is - after examination of the prerequisites - authorised to provide his pressure equipment
manufactured within the scope of the examination with our identification number to the CE-mark as illustrated.*

CE 0036

Nr raportu z badań:
Test report No.:

P-PL-13-10-0658-001-97/23A11443

Zakres obowiązywania:
Scope of examination:

**Wyroby armaturowe wykonane z żeliwa sferoidalnego i szarego dla
PN10 i PN16: Hydranty, Zasuwy, Nawiertki, Nasady, Kształtki,
Armatura przyłączeniowa wg Aneksu 1 do certyfikatu.
Industrial equipment made of nodular and grey iron PN10 and
PN16: Hydrants, Valves, Tapping valves, Tapping saddles, Fittings,
Service armature for connections accordance to annex 1 to certifi-
cate**

Zakład produkcyjny:
Manufacturing plant:

**EFEKT Spółka Akcyjna
Rzegnowo 4b
62-260 Łubowo**

**Chorzów, 20 styczeń 2014
(Miejscowość, data)
(Place, date)**

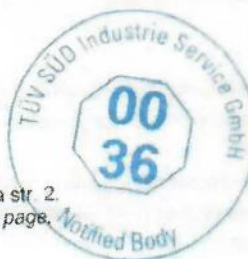
TÜV SÜD Industrie Service GmbH

**Jednostka Certyfikująca Urządzenia
Ciśnieniowe**

Mgr inż. Karol Dubas

**Jednostka Notyfikowana, Nr id : 0036
Notified Body, No. 0036**

**Proszę zwrócić uwagę na wskazówki na str. 2.
Please note the remarks on the second page.**



**TÜV SÜD Industrie Service GmbH
Oddział w Polsce
ul. Podwale 17
PL-00-252 Warszawa**

**Tel.: (+48 22) 696 43 96
Fax: (+48 32) 348 90 37
www.tuev-sued.de**



**Członek
CONFEDERATION EUROPEEN
CEOC
D'ORGANISMES DE CONTROLE**



CERTIFICAT DE CALITATE ȘI GARANTIE nr.254

S.C. EDDO IMPEX S.R.L.

Str. Emil Racoviță nr. 49,

Cluj-Napoca, Romania

tel./fax.: +40 364 10 11 15

e-mail : office@eddo-impex.ro

Denumire produs		Cantitate(buc)
Racord fix tip A		1
Racord infundat tip A		1
Racord fix tip B		2
Racord infundat tip B		2

Se atestă că produsele sunt conforme cu cerințele normative SR EN 671-2 îndeplinesc condițiile de calitate, corespunzătoare scopului pentru care au fost fabricate.

În caz de transport și utilizare corespunzătoare, conformă cu destinația ale produselor susmentionate, garanția pentru fiecare element component în parte este de 12 luni de la livrarea produselor.

EDDO Impex SRL

Semnătura și ștampila



Prezentul certificat este valabil împreună cu factura fiscală nr.742518/20.09.2013



CERTIFICAT DE CALITATE ȘI GARANTIE nr.255

S.C. EDDO IMPEX S.R.L.

Str. Emil Racoviță nr. 49,

Cluj-Napoca, Romania

tel./fax.: +40 364 10 11 15

e-mail : office@eddo-impex.ro

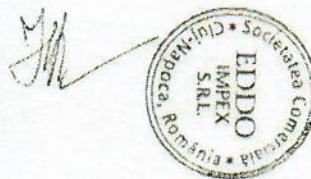
Denumire produs	Cantitate(buc)
Cutie hidrant 650x450x250, usa cu sticla	4
Robinet hidrant alama, tip C, P&H	4
Furtun refulare tip C,20m, P&H	4
Teava refulare multifunctionala,Taifun turbo,tip C,P&H	4

Se atestă că produsele sunt conforme cu cerințele normative SR EN 671-2 și îndeplinesc condițiile de calitate, corespunzătoare scopului pentru care au fost fabricate.

În caz de transport și utilizare corespunzătoare, conformă cu destinația ale produselor susmentionate, garanția pentru fiecare element component în parte este de 12 luni de la livrarea produselor.

EDDO Impex SRL

Semnătura și ștampila



Prezentul certificat este valabil împreună cu factura fiscală nr.742537/05.12.2013



Agreement Tehnic

001SC-02/595-2013

prelungeste AT 007-02/575-2009

UȘI REZISTENTE LA FOC BATANTE ȘI GLISANTE- NOVOFERM SCHIEVANO
FIRE PROTECTION LEAF AND SLIDING DOORS - NOVOFERM SCHIEVANO
PORTES RESISTANTES AU FEU BATTANTS ET A COULISSE - NOVOFERM SCHIEVANO
FLÜGELIGE- UND SCHIEBETÜRE FÜR FEUERSCHUTZ - NOVOFERM SCHIEVANO

Cod: 2.40

PRODUCĂTOR: NOVOFERM SCHIEVANO SpA - Italia

Borgo - Padova, Via Mario Visentin, 1/A
35012-CAMPOSAMPIERO
Tel: +39 049 9315 111; Fax: +39 049 930 1877

TITULAR AGREEMENT TEHNIC: S.C. KUERYO STEEL S.R.L. Cluj-Napoca

B-dul Muncii Nr. 16, Cluj-Napoca, județul Cluj
Tel: 0264/274109 / Fax : 0264/274119

ELABORATOR AGREEMENT TEHNIC:

URBAN
INCERC

Institutul Național de Cercetare-Dezvoltare în Construcții, Urbanism și
Dezvoltare Teritorială Durabilă „URBAN-INCERC”

Membri în :



ENBRI, Rețeaua Europeană a Institutelor de Cercetări în Construcții



UEAtc, Uniunea Europeană pentru Agreementare Tehnică în Construcții



EOTA, Organizația Europeană pentru Agreemente Tehnice



WFTAO, Organizația Mondială pentru Agreemente Tehnice



Organism Notificat de Comisia Europeana Bruxelles - Laboratoare de încercări

SUCURSALA CLUJ-NAPOCA, Calea Florești nr. 117, Tel./Fax: +4.0264-425.988; +4.0264-425.462

Grupa specializată nr 2: „Elemente de închidere, compartimentare, pereți nestructurali,
tâmplărie, vitraje”

Prezentul agreement tehnic este valabil până la data de 30.09.2016 numai însoțit de AVIZUL TEHNIC al
Consiliului Tehnic Permanent pentru Construcții și nu ține loc de certificat de calitate.



ROMÂNIA

**MINISTERUL DEZVOLTĂRII REGIONALE
ȘI ADMINISTRAȚIEI PUBLICE
CONSILIUL TEHNIC PERMANENT PENTRU CONSTRUCȚII**

**AVIZ TEHNIC
PRELUNGIRE**

Conform procesului verbal nr. **1-163**, din data de **10.12.2015** al Comisiei de avizare nr. **1** a agrementelor tehnice în construcții, aceasta a constatat că titularul a făcut dovada menținerii aptitudinii de utilizare a obiectului agrementului tehnic, conform prevederilor menționate la cap. „condiții” din agrementul tehnic.

CONSILIUL TEHNIC PERMANENT PENTRU CONSTRUCȚII prelungește **AVIZUL TEHNIC** al agrementului tehnic nr. **001SC-02/595-2013**, referitor la: **UȘI REZISTENTE LA FOC BATANTE ȘI GLISANTE-NOVOFERM SCHIEVANO**, produs de **NOVOFERM SCHIEVANO SpA, Borgo-Padova, Italia** până la data de **30.09.2016**.

PREȘEDINTE AL CONSILIULUI TEHNIC PERMANENT PENTRU CONSTRUCȚII

CEZAR RADU SOARE

Șef Secretariat Tehnic al CTPC

Gheorghe HAȘCĂU